



**Frauenverein
Interlaken**

Jahresbericht 2010

www.frauenverein-interlaken.ch

Vorstand

Präsidentin	Monika Hofstetter, Schwalmerenweg 22 Telefon 033 823 16 35, Natel 079 410 43 02 E-Mail: h5@quicknet.ch
Vizepräsidentin Brockenstube/Börse	Esther Schenk, Bühlstrasse 2 a Telefon 033 823 19 85 E-Mail: schenk.esther@bluewin.ch
Kassierin	Ursula von Allmen, Untere Bönigstrasse 10 A Telefon 033 828 10 88, Natel 079 333 30 10 E-Mail: uva@vonallmen-architekten.ch
Sekretärin	Vreni Kaufmann, Schwalmerenweg 15 Telefon 033 853 36 89, Natel 079 354 53 64 E-Mail: v.c.kaufmann@quicknet.ch
Aktivitäten/Anlässe	Anita Vollmer, Tschingeleyst. 7 Telefon 033 822 28 66 E-Mail: vollmer@quicknet.ch
Kurse	Isabelle Otter, unter der Fuhre 11, 3812 Wilderswil Telefon 033 823 66 64, Natel 079 739 81 08 E-Mail: isabelle.otter@gmx.ch
Beisitzerin	Dorothea Simmler, Untere Bönigstrasse 10 B Telefon 033 823 21 05, Natel 077 437 49 19 E-Mail: doro.simmler@bluewin.ch
Liegenschaften	Hanni Stähli, Schwalmerenweg 13 Telefon 033 822 65 38 E-Mail: staehli@quicknet.ch
Revisorin	Daniela Wenger, Bank EKI
Revisor	Samuel Hügli, Bank EKI

Brockenstube Leiterin Cloris Ott
Tel. 077 474 97 62 (während den Öffnungszeiten)

Mitgliederbestand 366

Briefadresse: Frauenverein Interlaken
3800 Interlaken

Einladung

zur 96. Mitgliederversammlung

am 23. März 2011 um 19.00 Uhr
im Hotel Interlaken

Traktanden:

1. Protokoll der Mitgliederversammlung vom 24.3.2010
2. Jahresberichte 2010
3. Jahresrechnungen 2010
Bericht der Kontrollstelle und Entlastung des Vorstandes
4. Festsetzung des Mitgliederbeitrages
5. Budget
6. Wahlen
7. Tätigkeitsprogramm 2011
8. Mutationen
9. Verschiedenes

Frau Franziska Mani und Frau Karin Stäger entführen uns in
eine Welt der Geschichten und Melodien, die der Seele und
dem Herzen schmeicheln

Anschliessend offeriert der Frauenverein ein Apéro

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Mit freundlichen Grüssen
Vorstand Frauenverein Interlaken

In der Beilage erhalten Sie die Rechnung für den Mitgliederbeitrag 2011 von
Fr. 20.--. Wir bitten Sie den Beitrag bis 31.3.2011 einzuzahlen.

Protokoll der 95. Mitgliederversammlung vom 24.3.10 im Hotel Harder Minerva

Die Präsidentin Monika Hofstetter begrüsst die anwesenden 70 Mitglieder, speziell begrüsst sie Frau Annelies Frutiger vom FV Ringgenberg, Frau Barbara Hug und Frau Barbara Hirschi vom WAG, sowie Frau Doris Schmied.

Entschuldigt haben sich 15 Frauen.

Verstorben sind im letzten Jahr 11 Mitglieder, ihrer wurde ehrend gedacht.

Als Stimmzählerinnen werden gewählt: Doris Fuchs und Madeleine Ringgenberg.

Die Traktanden werden genehmigt.

1. Das **Protokoll** der letzten MV wird einstimmig genehmigt und verdankt.

2. Jahresbericht 2009

Die Jahresberichte werden genehmigt und verdankt.

- Der Vorstand hat im vergangenen Jahr an 10 Sitzungen die laufenden Geschäfte behandelt. Auch wurden viele verschiedene Anlässe anderer Vereine besucht.

- Beide Kinderkleiderbörsen waren wieder ein voller Erfolg. Durch die Verbesserung der Organisation, z.B. Artikelliste ausfüllen am PC konnte die Annahme der Artikel viel schneller durchgeführt werden.

- Mit Fr. 62'416. – Einnahmen verzeichnet die Brockenstube wieder ein Rekordjahr. Der Leiterin Cloris Ott, deren Stellvertreterin Anita Biedermann sowie den vielen Helferinnen sei an dieser Stelle ganz herzlich für ihr unermüdliches Wirken gedankt.

- Das Helferinnenzmorgen im Top o met war ein kleines Dankeschön an alle Helferinnen.

- 50 Mitglieder haben an der traditionellen Vereinsreise teilgenommen. Diese führte uns nach Lenzburg, wo das Schloss und anschliessend das Modehaus Beyeler besichtigt wurden.

- Bei der Schifffahrt für die Bewohner der Alters- und Pflegeheime konnten rund 100 Personen begrüsst werden.

- Am Septembermärkt haben wir einen Stand aufgestellt, um verschiedene Bastel-, Back- und Brockiwaren zu verkaufen. Der Erlös ging vollumfänglich an die Bauern, deren Kühe im Soustal abgestürzt sind.

- Dem RBZ, das sein 50jähriges Bestehen feierte, konnten wir mit einem Betontisch und zwei Bänken eine Freude machen.

3. Jahresrechnung 2009, Revisorenbericht und Entlastung des Vorstandes

Die Kassierin Ursula von Allmen erläutert die Rechnung eingehend.

Gewinn Fr. 15'152.65

Die Revisoren haben die Jahresrechnungen geprüft und empfehlen der Versammlung die Rechnung zu genehmigen und der Kassierin sowie dem Vorstand Entlastung zu erteilen. Die Rechnungen werden von der Versammlung einstimmig genehmigt und dem Vorstand Entlastung erteilt. Die Präsidentin bedankt sich bei der Kassierin für die kompetente, saubere Arbeit.

4. Festsetzung des Mitgliederbeitrags

Der Vorstand schlägt vor, den Mitgliederbeitrag auf Fr. 20.— zu belassen, dies wird einstimmig genehmigt.

5. Projekt Flyer (Elektro-Velo)

Unter dem Motto „Frauen bewegen Frauen“ schlägt der Vorstand der Versammlung vor 2 Flyer plus 2 Ersatzbatterien zu kaufen. Diese Velos möchte der FV durch das Bike Ate-

lier Interlaken vermieten. Die Mietpreise sollen etwas tiefer sein als bei den andern Mietstellen. Mitglieder würden auch einen tieferen Preis bezahlen als Nichtmitglieder. Ausführlich und mit Bilddokumentationen geschmückt stellt die Präsidentin dieses Projekt vor. Sie beantragt für die Beschaffung von 2 Flyern, 2 Ersatzbatterien und die Beschriftung einen Rahmenkredit von Fr. 12'000.--. Dieser Kredit wird mit 2 Gegenstimmen genehmigt.

6. Budget

Das Budget 2010 wird von der Kassierin vorgestellt und von der Versammlung einstimmig genehmigt.

7. Wahlen

Silvia Signer, langjähriges Vorstandsmitglied hat leider demissioniert. Ihre grossartige Arbeit als Verantwortliche für Aktivitäten und Anlässe wird verdankt und Silvia für die Zukunft alles Gute gewünscht.

An ihre Stelle wird Anita Vollmer in den Vorstand gewählt.

Auch die Revisoren, Frau Daniela Wenger und Herr Samuel Hügli wurden einstimmig wiedergewählt.

8. Tätigkeitsprogramm 2010

Neu ist Isabelle Otter für das Kurswesen verantwortlich. Sie plant folgende Angebote:

Tonvögel herstellen, asiatisch Kochen, PC-Kurs für Fotoverarbeitung, 2 Vorträge für Frauen etc.

Das Programm ist in der Mitte des Jahresberichts abgedruckt.

9. Mutationen

Die Frauen Heidi Bärtschi, Verena Lüdi, Hildegard Niederer, Rosmarie Warne-Schmid, Liselotte Mor und Kathrin Wyrsh werden mit grossem Applaus in den Verein aufgenommen.

Der Mitgliederbestand beträgt somit **366**.

10. Verschiedenes

Hanni Stähli erläutert die Situation der Liegenschaft. Zurzeit ist glücklicherweise kein Mieterwechsel in Sicht, alles läuft bestens.

Cloris Ott, Leiterin Brockenstube bedankt sich für die lobenden Worte bezüglich Führung der Brocki.

Die Frauen Barbara Hug und Barbara Hirschi von der WAG bedanken sich für die finanzielle Unterstützung um den Traum einer Amerika-Reise der WAG-Musik verwirklichen zu können. Die Gruppe wird im Herbst 3 Wochen nach Kalifornien reisen. Geplant sind dort mind. 6 Konzerte.

Esther Schenk sucht für Bekannte eine Hilfe zur Betreuung von zwei Behinderten, jeweils 2 Abende pro Woche.

Gesucht werden auch noch dringend Helferinnen für das Tambouren- und Pfeifer-Fest. Interessierte melden sich direkt bei Frau Erika Rusca.

Mit einem herzlichen Dankeschön an alle Helferinnen und den Vorstand schliesst die Präsidentin die Versammlung.

Die Präsidentin
Monika Hofstetter

Die Protokollführerin
Vreni Kaufmann

Jahresbericht der Präsidentin

Liebe Vereinsmitglieder

Um es gleich vorweg zu nehmen, es war wiederum ein erfolgreiches Jahr für den Frauenverein. Die Brockenstube mit den vielen Helferinnen konnte ihre Einnahmen nochmals steigern; die Kinderkleiderbörsen waren auch ein voller Erfolg und die Vereinsreise, welche durch unser neues Vorstandsmitglied Anita Vollmer ausgezeichnet organisiert und durchgeführt wurde, stiess auf grosses Interesse.

Wie Sie in den nachfolgenden Berichten aus den Ressorts nachlesen können, fanden auch die anderen Kurse und Anlässe bei einem breiten Publikum Anklang. An dieser Stelle danke ich allen Frauen, die sich in irgendeiner Form im Frauenverein einbringen. Nur dank diesem Engagement jeder Einzelnen kann ein so vielfältiges Angebot entstehen und bewältigt werden. Herzlichen Dank.

Der Vorstand traf sich an 10 Sitzungen um die anfallenden Geschäfte zu behandeln. Zudem wurden etliche Anlässe hier in der Umgebung besucht, sowie die wichtigen Zusammenkünfte wie die Jahresversammlungen des SGF in Zürich, des Kantonalen Frauenvereins in Belp und des Frauenverbandes Berner Oberland in Saanen.

An der Generalversammlung unseres Dachverbandes SGF wurde am 2. Juni 2010 Frau Daphne M. Rohr zur neuen Präsidentin gewählt. Mit ihr weht ein frischer Wind im Zentralvorstand. Die Anliegen der Frauenvereine konnten anlässlich der Denkwerkstatt "SGF- wo führt der Weg hin?" deponiert werden. Im November folgte bereits eine Einladung an alle SGF-Vereine für eine SGF-Info-Tagung in Niederlenz, an welcher zwei Vorstandsmitglieder von uns teilnahmen. Der Zentralvorstand stellte sich und die zugehörigen Ressorts vor. Eine Führung durch das Couture-Lehratelier "ModeElle" und durch die Gartenbauschule rundeten den gelungenen Anlass ab. Dem SGF ist es wichtig, in Zukunft näher bei den Vereinen zu sein und deren Anliegen zu erfahren. Daher folgt auch ein Aufruf, die Mitglieder-Zeitschrift "Ideelle", welche sich seit Ende Jahr in neuer Aufmachung präsentiert, bekannter zu machen. Schauen Sie sich, wertee Mitglied, die beigelegte Ausgabe genauer an und abonnieren Sie Ihre Vereinszeitung.

Meinen Vorstandskolleginnen danke ich für Ihre geschätzte Mitarbeit, die anregenden Diskussionen und die grosse Unterstützung. Das Jahr 2011 ist das Europäische Freiwilligenjahr und ich hoffe, dass wir die Freiwilligenarbeit von unserem Verein sichtbarer machen können.

Monika Hofstetter, Präsidentin

Berichte aus den verschiedenen Vorstands-Ressorts

Brockenstube



Stets präsentiert sich die Brockenstube mit wunderschön dekoriertem Schaufenster

Die Einnahmen der Brockenstube waren wie jedes Jahr sehr hoch und wieder rekordverdächtig.

Das Jahr 2011 wird zum Europäischen Freiwilligenjahr werden. Ohne ehrenamtliche und freiwillige Arbeit würde unsere Gesellschaft wohl nicht so gut funktionieren. In unserer Brockenstube leisten die Helferinnen pro Jahr ca. 1'455 Stunden freiwillige Arbeit.

Was wird uns das Jahr 2011 in dieser Hinsicht bringen? Werden Orden für die „Freiwilligen Arbeit“ verteilt oder werden uns die Steuern gestrichen? Lassen wir uns überraschen.

Ich möchte allen Brockenstubenhelferinnen für ihren unermüdlichen und zuverlässigen Einsatz herzlich danken. Auch Cloris, Anita und Kathrin gebührt ein riesiges Dankeschön für ihre Arbeit an der Kasse und in der Brockenstube.

Esther Schenk

Öffnungszeiten:	Dienstag	09.00 Uhr – 11.00 Uhr
	Mittwoch	14.00 Uhr – 17.30 Uhr
	Donnerstag	14.00 Uhr – 17.30 Uhr
	Erster Samstag im Monat	10.00 Uhr – 13.00 Uhr

Kinderkleiderbörse



Mit viel Liebe werden die gebrachten Artikel sortiert und ausgestellt.

An der Herbstbörse hatten wir knapp 40 Kundinnen mehr als im Vorjahr (2009/143 und 2010/180 Kundinnen). Das Gedränge war gross. Es wurden viele Sachen gebracht, aber auch viel gekauft.

Die Helferinnen an den Kassen mussten nur noch vereinzelt Listen ausfüllen. Die meisten Kunden brachten ihre Listen schon „fix-fertig“ mit. So mussten nur noch die farbigen Kleber ausgefüllt und auf die Etiketten geklebt werden.

Alle Helferinnen zusammen leisteten an den beiden Börsen ca. 470 Stunden freiwillige Arbeit. Für diesen tollen Einsatz danke ich allen vielmals.

Einnahmen: Frühling 2010:	Fr. 1'119.10
Herbst 2010:	Fr. 1'482.--

Esther Schenk

Jahresausflug 18. August 2010

Pünktlich zur Vereinsreise wurde die Grimselpassstrasse wieder geöffnet, welche zuvor für einige Tage infolge Unwetterschäden gesperrt war.

Der Car von Rubi Reisen mit dem Chauffeur Herr Jossi brachte die gutgelaunten Damen und ein Herr zum Firmensitz der KWO in Innertkirchen. Im Auditorium wurde das Unternehmen und die Produktionsanlagen mit einem Kurzfilm vorgestellt.

Auf der Fahrt von Innertkirchen zur Gerstenegg konnte dank vielen freiwilligen Helferinnen Kaffee oder Tee mit Gipfeli serviert werden. Gestärkt ging die Fahrt in Stollenfahrzeugen durch den 3 km langen Tunnel zum Kraftwerk Grimsel II. Die interessante zwei-stündige Besichtigung der Kraftwerksanlagen und der Kristallluft verging viel zu schnell. Beim Kraftwerkmenü im Ärlensaal, Hotel Handeck, wurde manches und vieles mehr über die einzigartige Grimselwelt diskutiert.

Wer Lust hatte, konnte nach dem Mittagessen einen kleinen Spaziergang zur Alpkäserei machen oder sich einfach an der frischen Bergluft erfreuen. Die anschliessende Pässefahrt brachte die Reisegruppe (via Grimselospiz -Furkapass mit Sicht auf den Rhône-gletscher - Hospental - Andermatt - Suworow-Denkmal in der Schöllenschlucht bei der Teufelsbrücke - Wassen - - Maiental - Sustenpasshöhe) zum Steingletscher.

Im Hotel Steingletscher wurde jedem ein passendes Zvieri serviert und wer noch die Gelegenheit nutzen wollte, konnte sich auch hier in der Alpkäserei mit feiner Butter, Käse, Joghurts und anderen leckeren Alpprodukten eindecken. Bei leichtem Nieselregen, jedoch bleibender guter Stimmung, ging die Rundreise ihrem Ende zu. Auf direktem Weg führte die Fahrt zurück nach Interlaken, wo sich die zufriedenen und glücklichen Ausflügler verabschiedeten.

Anita Vollmer



Interessierte Zuhörerinnen auf Gerstenegg

Zvieri für MS-Patienten 26. August 2010

Alle zwei Jahre, abwechselnd mit dem Seniorenausflug, kann der Frauenverein Interlaken die MS-Gruppe Berner Oberland im Kirchgemeindehaus Matten begrüßen. An einem herrlichen Sommertag trafen sich am Morgen die Helferinnen, welche verschiedene belegte Brote und Schwarzwäldertorten vorbereiteten. Kurz nach dem Mittag trafen die ersten Busse mit den Gästen ein. Einmal mehr zeigten die Geladenen, dass sie immer wieder gern nach Interlaken kommen. Die Freude zeichnete im Erfolg, dass dieses Jahr sogar mehr Teilnehmer anwesend als angemeldet waren. Auch diese kleine Überraschung meisterten die Helferinnen mit Bravour. So kamen diese nicht wegen der grösseren Teilnehmerzahl in's Schwitzen, es war einmal mehr die Sommerhitze dafür verantwortlich. Kurzerhand wurden schnell zusätzliche Torten gekauft. Diese Blitzaktion wurde von den Gästen nicht bemerkt und es konnten alle mit einem ausreichenden, tollen Zvieri verwöhnt werden. Angeregte Gespräche mit wertvollen Informationen rundeten den gemütlichen Nachmittag ab. Es ist immer wieder beeindruckend wie viele gute Begegnungen an diesem Anlass stattfinden. Der Frauenverein freut sich schon heute auf die Durchführung des nächsten MS-Anlasses.

Anita Vollmer



Monika Hofstetter und Anita Vollmer mit ihren wunderschön dekorierten Tischen.

Ressort Kurse

Im BZI Interlaken fand im März 2010 ein Vortrag über das Ausfüllen der Steuererklärung am PC statt. Das interessierte Publikum, vom Lehrling bis zum Rentner, wurde von Stefan Rügsegger der Firma Balli & Partner Treuhand AG, Matten, durch den Abend geführt. Der Fachmann erteilte viele gute Ratschläge und das Ausfüllen am PC dürfte demnach keine Hexerei mehr sein.

Die Ausschreibung für den kreativen Kurs „Tonvögel für den Garten“ fand Anklang. Die acht Frauen töpferen aus Lehm in etlichen Stunden lustige Gestalten die dem Betrachter sicher viel Freude bereiten. Die Kursleiterin, Frau Regula Affolter verstand es, auch ungeübten Töpferinnen mit Tipps zur Seite zu stehen.

Der Kurs „digitale Bilder am PC verarbeiten“ stiess auf reges Interesse und konnte innert kurzer Frist ausgebucht werden. An fünf Abenden wurde die Welt der digitalen Fotos interessierten Teilnehmerinnen näher gebracht. Ich bin überzeugt, dass bei allen Teilnehmerinnen die Hemmschwelle vor der Bildbearbeitung abgebaut wurde, dies vor allem durch die sympathische Art vom Kursleiter Markus Bütikofer. Er verstand es ausgezeichnet, den Frauen die fast unbegrenzten Möglichkeiten der Bildbearbeitung etwas näher zu bringen.

Indonesien, China, Vietnam und Thailand, diese Länder wurden im Kochkurs von Esthi Meier aus Matten vorgestellt. Mhmmm, neue Düfte, unbekannte Gemüse und das Kochen im Wok wurden an vier Abenden ausprobiert. Die Kochbrigade bestehend aus 16 Frauen konnte neben dem Kochen auch noch das Gesellige pflegen. Wir waren uns einig – das gehört einfach auch dazu!

Von Frau zu Frau – für ein achtsames Miteinander zwischen den Generationen – so hiess der Vortrag von Frau Renata Bürki, Motivationstrainerin aus Wichtrach. Leider fanden sich nur wenige Zuhörerinnen im Artos ein. Doch dank der kleinen Gruppe wurde anschliessend noch diskutiert und Frau Bürki verstand es, einige Tipps welche alltags-tauglich und von ihr durchgeprobt sind, weiter zu geben.

Nur Hausfrau, was sich alles hinter dem Wörtchen „nur“ versteckt. Auch zu diesem Vortrag fand sich eine kleine Gruppe von Frauen und ein Mann (!) im Artos ein. Mut zu seinen Werten zu stehen und diese auch zu leben. Das ist eines der Maxime, welches Frau Bürki uns auf den Weg gab.

Nun hoffe ich, auch Sie in diesem kleinen Rückblick „gluschtig“ gemacht zu haben. Es wäre schön, wenn viele Frauen an den Aktivitäten aus dem „Ressort Kurse“ teilnehmen würden. Gerne nehme ich auch Ihre Kursideen entgegen – wer weiss, vielleicht lässt sich da ja was machen...☺!

Isabelle Otter

Tonvogel-Kurs



Halbfertige Produkte der Tonvogel-Künstlerinnen

Asiatisch-Kochkurs



17 interessierte „Köchinnen“ nahmen am Asiatisch-Kochkurs teil.

Vergabungen 2010

Neben den üblichen Zuwendungen unterstützten wir in diesem Jahr folgende Organisationen:

Verein Jugendarbeit, Film-Riss	Fr. 1'500. --
Mittagstisch Matten, Jubiläum	Fr. 1'000. --
Altersheim Rosenau (Weihnachtsvergabeung)	Fr. 1'000. --
Heim Weissenau (Weihnachtsvergabeung)	Fr. 1'000. --
Zentrum Artos (Weihnachtsvergabeung)	Fr. 1'000. --
Ludotheke, DuoTrike	Fr. 860. --
Pro Cap Reise	Fr. 500. --
Jahresthema SGF Be/Fr Fragile suisse	Fr. 500. --
Stiftung gegen Gewalt an Frauen und Kindern	Fr. 500. --
Spielgruppe Tausendfüssler, Zaun	Fr. 500. --
UHC Oberland, Jugendcamp	Fr. 500. --
Pfadi Unspunnen, Auslandlager	Fr. 500. --
Alpenwildpark	Fr. 500. --
FCI Werbung Juniorenbuss	Fr. 500. --
Zauberlaterne	Fr. 300. --
Kontaktgruppe für körperbehinderte Menschen	Fr. 300. --
Invalidenverband, Adventsfeier	Fr. 300. --
Theodorastiftung (Clown)	Fr. 250. --
Frauenzentrale Spende Jubiläum	Fr. 200. --
Regionaler Verein Lungenkranke	Fr. 200. --
Stiftung cerebral Gelähmte	Fr. 200. --
Art7, Alpenrosentango	Fr. 200. --
Früherziehungsdienst Kt. Bern	Fr. 200. --
VBC Dress	Fr. 200. --
Rothorn-Dampfbahn	Fr. 200. --
Rotary-Club, Sponsorenlauf	Fr. 200. --
Kifa Stiftung Schweiz	Fr. 100. --

Der Gemeinnützige Frauenverein Interlaken ist auch Mitglied oder Gönner folgender Organisationen:

SGF-Dachverband, SGF Be/Fr, Frauenzentrale Bern, Frauenverband Berner Oberland, RBZ, Verein oberl. Krankenhäuser, KiTa Kunterbunt, Verein Tagesfamilien, Entlastungsdienst Kt. Bern, Verein Jugendarbeit Bödeli, Verein zum Schutz misshandelter Frauen, Compagna, Spitex Interlaken, Volkswirtschaftskammer, Förderverein Radio BeO, Jugendmusik-Supporter-Verein, Schweiz. Invalidenverband, Pro Senectute Amt Interlaken, Verein Dritte-Welt-Läden, Vereinskongress, Blinden- und Behindertenzentrum Bern

Rechnung 2010

	Brocken- stube	Aktivitäten	Verein	Liegen- schaft	Total	Budget 2010	Budget 2011
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
ERTRÄGE							
Einnahmen Brockenstube	67'485.20				67'485.20	58'000.00	62'000.00
Mitgliederbeiträge			6'910.00		6'910.00	6'500.00	6'500.00
Spenden			708.60		708.60		
Erlös Kleiderbörse		2'601.10			2'601.10	2'500.00	2'500.00
Uebrige Einnahmen, Märkt, usw.		942.00			942.00	1'000.00	1'000.00
Zinserträge			1'368.35		1'368.35	2'500.00	1'200.00
Total Erträge	67'485.20	3'543.10	8'986.95	-	80'015.25	70'500.00	73'200.00
AUFWAND							
Direkter Aufwand							
Mieten inkl. Eigenmiete	12'000.00				12'000.00	12'000.00	12'000.00
Aufwand Brockenstube	3'888.05				3'888.05	5'000.00	4'000.00
Aufwand Börse		389.30			389.30		500.00
Aktivitäten, Altersheimausflug, MS Zvieri		1'784.50			1'784.50	4'000.00	11'000.00
Vergabungen			18'795.60		18'795.60	18'500.00	20'000.00
Jahresbeiträge an Organisationen / Gönner			2'805.00		2'805.00	3'500.00	3'000.00
Kurswesen			686.80		686.80	1'500.00	1'500.00
Kulturelle Veranstaltungen		-	500.00		500.00	500.00	500.00
Personalaufwand							
Löhne	13'051.00				13'051.00	13'000.00	14'000.00
Ausgleichskasse, Personalversicherungen	1'015.45		739.75		1'755.20	2'000.00	2'000.00
Weiterbildung			-		-	1'000.00	1'000.00
Deckungsbeitrag	37'530.70	1'369.30	-14'540.20	-	24'359.80	-2'500.00	3'700.00

Bilanz 31.12.2010

	2010	Vorjahr
	Fr.	Fr.
AKTIVEN		
Umlaufvermögen		
Kasse Verein	421.10	20.75
PostFinance	12'943.94	5'543.37
EKI, Brockenstube	15'216.04	1'417.78
EKI, Mietzinskonto	35'621.30	34'782.55
EKI, Steinbockkonto	63'799.20	133'096.95
Wertschriften/Anteilschein EK1	2'200.00	2'200.00
Debitoren	-	-
Debitor Verrechnungssteuer	390.82	631.23
Trans. Aktiven	20.60	1'126.40
Total Umlaufvermögen	130'613.00	178'819.03
Anlagevermögen		
Darlehen Schneiderinnenatelier	5'000.00	5'000.00
Elektrovelo	1.00	
Liegenschaft	440'000.00	440'000.00
Total Anlagevermögen	445'001.00	445'000.00
Hilfskonti		
GVB Hagelschäden		
Migrosparkplätze/Mieter	20.00	20.00
Nebenkosten/Mieter	651.80	1'396.90
Total Hilfskonti	671.80	1'416.90
TOTAL AKTIVEN	576'285.80	625'235.93

PASSIVEN	2010	Vorjahr
Kurzfristiges Fremdkapital		
Kreditoren	3'065.55	1'100.75
Lohnabrechnungskonto	970.20	
Trans. Passiven	1'250.00	2'422.50
Spendenfonds	20'000.00	15'000.00
Total kurzfristiges Fremdkapital	25'285.75	18'523.25
Langfristiges Fremdkapital		
EKI, Hypothek	192'500.00	270'000.00
Darlehen Bürgergemeinde	80'000.00	85'000.00
Rückstellungen	60'000.00	60'000.00
Total langfristiges Fremdkapital	332'500.00	415'000.00
Total Fremdkapital	357'785.75	433'523.25
Vereinsvermögen	191'712.68	176'560.03
Reingewinn per 31.12.2010	26'787.37	15'152.65
TOTAL PASSIVEN	576'285.80	625'235.93

Denkt an unsere Brockenstube:

Warum wegwerfen, was nicht oder nur ein wenig lädiert ist? Überflüssiges kann sich für andere als nützlich erweisen!

Daniela Wenger, Kupfergasse 5, 3800 Matten
Samuel Hügli, untere Gasse 13, 3800 Unterseen

Gemeinnütziger Frauenverein
Interlaken
3800 Interlaken

Interlaken, 2. Februar 2011 hüs

Revisionsbericht zur Jahresrechnung 2010

Sehr geehrte Damen

Die Revision der Jahresrechnung 2010 erfolgte am 1. Februar 2011 durch die beiden Revisoren Daniela Wenger und Samuel Hügli. Im Besonderen wurden der Prüfung unterzogen:

- die Vermögensbestände per 31. Dezember 2010
- die Schuldbeträge per 31. Dezember 2010
- die Abgrenzung der transitorischen Aktiven und Passiven
- die Erfolgsrechnung und Schlussbilanz per 31. Dezember 2010
- die Belegführung und Belegablage sowie die Verbuchungskontrolle anhand von Stichproben

Wir stellten fest, dass die Buchhaltung vollständig und gewissenhaft geführt worden ist. Die Bestände der Vermögensrechnung sind richtig ausgewiesen, die Belegablage geordnet vorhanden. Die Schlussbilanz per 31. Dezember 2010 ist vollständig ausgewiesen.

Die Betriebsrechnung 2010 schliesst mit einem Gewinn von Fr. 26'787.37. Das Vereinsvermögen erhöht sich somit auf Fr. 218'500.05.

Aufgrund der heutigen Revision beantragen wir der Hauptversammlung, die vorliegende Jahresrechnung 2010 zu genehmigen und der Kassierin Entlastung zu erteilen.

Der Kassierin Ursula von Allmen und dem Vorstand danken wir für die gewissenhafte Geschäftsführung bestens.


Daniela Wenger


Samuel Hügli



Frauenverein Interlaken

Ab Juni 2010 vermieten wir 2 Elektro-Bikes



Auskunft: Monika Hofstetter: Tel. 079 410 43 02

Mietpreise pro Flyer:

Mitglieder

1 Tag	Fr.	20.--
3 Tage	Fr.	50.--
5 Tage / 1 Woche	Fr.	80.--
Wochenende: Sa-DiFr.		40.--

Nichtmitglieder

1 Tag	Fr.	30.--
3 Tage	Fr.	60.--
5 Tage / 1 Woche	Fr.	100.--
Wochenende: Sa-DiFr.		50.--

Reservation und Miet-Station:

Oeffnungszeiten

Montag geschlossen

Dienstag bis Freitag 8.00 h - 12.00 h und 13.30 - 18.00

Samstag 8.00 h - 12.00 h - und 13.30 h - 16.00 h



Wychelstrasse 6
3800 Matten b. Interlaken
033 823 69 60

E-Mail: interlaken@bike-atelier.ch

Wir hoffen und wunschen, dass unsere Velos sehr oft unterwegs sein werden.